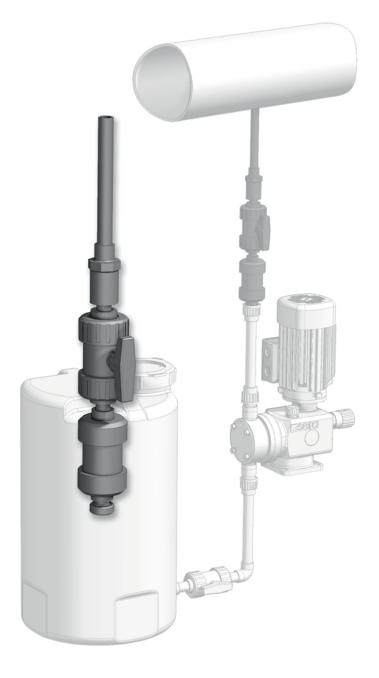


Types: 8061.1 8062.1 8063.1



Manufacturer:

sera GmbH

sera-Straße 1 34376 Immenhausen Germany Tel.: +49 5673 999-00 Fax: +49 5673 999-01

info@sera-web.com www.sera-web.com

Keep the operating instructions for future use!

÷

Please state here the exact type of your injection fitting. (can be read off the product description on the injection fitting)

Туре

These data are important in case of queries or for ordering spare parts and must absolutely be stated.

Translation of the original operating instructions!





Content

1. General	
1.1 General user information	4
1.2 Symbols and notes used in these operating instructions	4
1.3 Quality instructions	5
2. Safety instructions	5
2.1 Personnel qualification and training	5
2.2 Dangers in case of inobservance of the safety instructions	5
2.3 Safety conscious working	
2.4 Safety instructions for owner / operator	5
2.5 Safety instructions for maintenance, servicing and installation work	
2.6 Arbitrary modification and production of spare parts	6
2.7 Improper operations	6
2.8 Intended use	6
2.9 Personal protection for maintenance and service	6
3. Transport and storage	7
3.1 General	7
3.2 Storage	7
4. Product description	8
4.1 Temperature range	8
5. Technical data	8
5.1 Dimensions	9
6. Installation	10
7. Decommissioning	10
8. Disposal	10
8.1 Dismantling and transport	10
8.2 Complete disposal	11
9. Clearance certificate	11



1. General

1.1 General user information

The regulations applicable to the place of installation are to be observed before the commissioning and during the operation of the product from **sera**.

Always read these instructions and particularly the safety instructions before installation and commissioning of the **sera** product.

1.2 Symbols and notes used in these operating instructions

Notes	Dar	nger t	уре	Meaning
(Text and symbol)	Danger to life	Risk of injury	Dam. to property	(in the operating instructions)
DANGER!	x	x	X	Identifies imminent danger that could lead to death or serious injury if not avoided.
	x	x	X	Indicates a potentially dangerous situation that could lead to death or serious injury and damage to property if not avoided.
		x	X	Indicates a potentially dangerous situation that could lead to slight or minor injury or damage to property if not avoided.
			X	Indicates a potentially dangerous situation that could lead to damage to property if not avoided.
NOTE!				Indicates information which help to facilitate the work and is useful for a trouble-free operation.



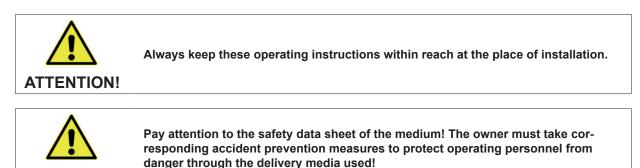
1.3 Quality instructions

Observance of these operating instructions and, in particular, the safety instructions, helps to

- avoid dangers to persons, machines and environment,
- increase reliability and service life of the product and the complete system,
- reduce repair cost and downtime.

The **sera** quality management and quality assurance system for pumps, systems, valves and fittings and compressors is certified according to ISO 9001:2008.

The sera products meet the valid safety and accident prevention regulations.



2. Safety instructions

WARNING!

2.1 Personnel qualification and training

The personnel for operation, maintenance, inspection and installation must be suitably qualified for their tasks. The owner must clearly define responsibility and supervision of the personnel.

If the personnel do not have the knowledge required, then personnel is to be trained and instructed correspondingly. Such training can be provided by the manufacturer / supplier upon order of the owner. In addition, the owner has to ensure that personnel have understood the operating instructions completely.

2.2 Dangers in case of inobservance of the safety instructions

Inobservance of these safety instructions can result in danger to persons, hazards to the environment and damage to the product.

Inobservance of the safety instructions may lead to:

- Failure of important functions of the product/system.
- Inobservance of prescribed methods for maintenance and servicing.
- Danger to persons through chemical influences.
- Hazards to the environment through leaking dangerous media.

2.3 Safety conscious working

The safety instructions specified in this operating manual, the national regulations for accident prevention, the safety regulations for the pumped medium valid at the place of installation as well as internal working-, operating-, and safety instructions of the owner are to be observed.

2.4 Safety instructions for owner / operator

Leaking hazardous delivery media supplies are to be disposed off in such a way that any danger to persons and the environment is excluded. The legal regulations are to be observed.



2.5 Safety instructions for maintenance, servicing and installation work

The owner must ensure that any maintenance-, servicing- and installation work is only entrusted to authorized and suitably qualified personnel who have carefully read and understood the operating instructions.

Only those spare parts are to be used which meet the requirements of the specified operating conditions.

Threaded joints and connections may only be disconnected when the system is not under pressure.

2.6 Arbitrary modification and production of spare parts

Modifications of or changements to the product are only permitted after previous agreement of the manufacturer. Original spare parts and accessories which were approved by the manufacturer are essential for safety reasons.



If the product is modified without au-thorization of the manufacturer or spare parts are used which are not approved, any warranty claim becomes null and void.

2.7 Improper operations

Operating safety of the supplied product is only guaranteed if the product is used as intended, according to the descriptions in Chapter "Intended use" of these operating instructions.

2.8 Intended use

The **sera** product is only to be deployed according to the intended purpose stated in the product description. If the product is to be used for other applications, then the suitability of the suction lance for the new operating conditions must be discussed with **sera** beforehand!

Criteria for operation of the product in accordance with the intended use:

- Observe characteristics of the medium (please see safety- and product data sheet of the delivery medium the safety data sheet is to be provided by the supplier / owner of the pumped medium).
- Resistance of the materials which come into contact with the pumped medium.
- Operating conditions at the place of installation.
- Temperature of the pumped medium.
- Max. pressure of the product.

2.9 Personal protection for maintenance and service

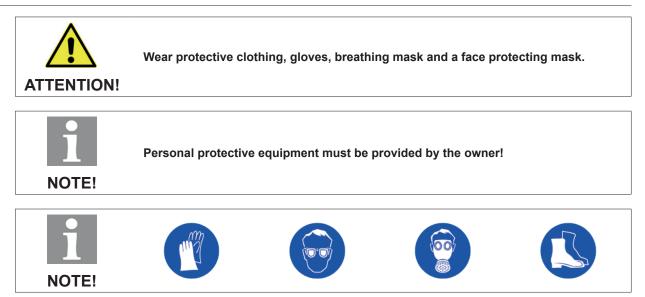
National safety regulations for the pumped medium must strictly be adhered to.

In case of accidents check whether the following substances are emitted:

- Leaking fluids.
- Leaking vapours.

Emissions are to be monitored by corresponding controly systems of the total installation.

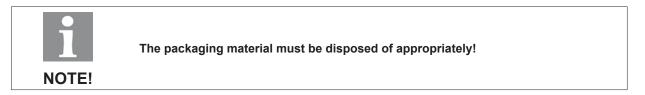




3. Transport and storage

3.1 General

sera - products are checked for perfect condition and function previous to shipment. Check for transport damage immediately after arrival of goods. If damage is found, this is to be reported immediately to the responsible carrier and the manufacturer.



3.2 Storage

An undamaged packaging protects the unit during storage and should only be opened when the product is installed.

Proper storage increases the service life of the product and includes prevention of negative influences such as heat, moisture, dust, chemicals etc.

The following storage specifications are to be obsered:

- Storage place: cool, dry, dustfree and slightly ventilated
- Storage temperature between +2°C and +40°C
- Relative air humidity not more than 50 %.
- The maximum storage time is 12 months.

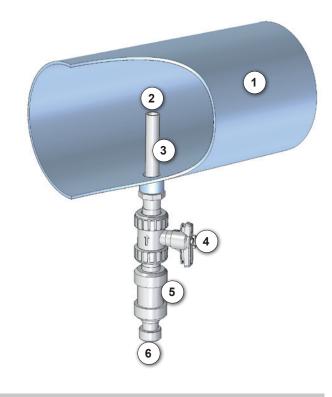
Do not store solvents, fuels, lubricants, chemicals, acids, disinfectants and similar in the storage room.



4. Product description

sera injection fitting prevents undesired return flows and for efficient adding of chemicals at the dosing location.

1	Main line
2	Outlet
3	Injection pipe
4	Ball cock
5	Cone-type check valve
6	Inlet



4.1 Temperature range

The temperature range of the check valves is between 0°C und +40°C (in relation to water).

The temperature range changes depending on the medium ▶ this must be checked by the owner.

5. Technical data

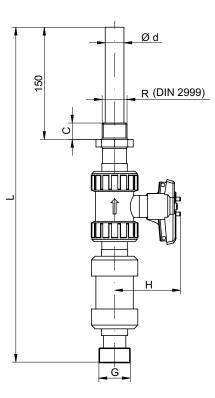
Туре	Nominal width	Max. admissible operating pressure ¹⁾	Opening pressure
	DN	bar	bar
8061.1	10	10	
8062.1	15	10	■ 0,05 ■ 1,5
8063.1	20	10	= 1,0

1) bei 20°C (Wasser)

Materials			
Туре	Injection fitting	Seal	Feeder
8061.1	PVC-U	■ FPM ■ EPDM	
8062.1	PP	■ FPM ■ EPDM	1.4401 / PTFE-covered
8063.1	PVDF	FPM	



5.1 Dimensions



Туре	Materials	L	G	С	d	Н	R
					m	m	
	PVC-U	390					
8061.1	PP	427	G3/4	17	16	72	R1/2
	PVDF	438					
	PVC-U	409					
8062.1	PP	439	G1	19	20	72	R3/4
	PVDF	446					
	PVC-U	447					
8063.1	PP	481	G1 1/4	22	25	77	R1
	PVDF	483					

Injection fittings



Operating instructions

6. Installation

- The injection fittings are installed in the pressure line.
- The installation / operating position is arbitrary.

Example of installation:



7. Decommissioning

The following points must be observed when you decommission:

- Switch off the unit.
- Disconnect the unit from the power supply.
- Empty the product.



After the chemical was drained, rinse the unit / product with water or a suitable medium until there are no more chemical residues! Note the compatibility of the rinsing medium with the chemical according to the safety data sheet.

Exothermic reactions must be avoided by all means!

8. Disposal

Shut-down the product. Please see "Decommisioning".

8.1 Dismantling and transport

Package the suction lance and ship.



A clearance certificate must be filled in when systems are returned to the manufacturer (see Chapter "Clearance certificate").

Acceptance will be rejected if this clearance certificate is not attached.

10

Injection fittings

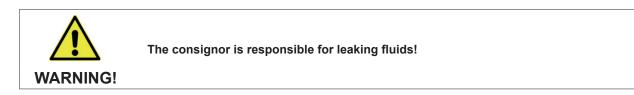


Operating instructions



8.2 Complete disposal

- Remove all fluid residues.
- Dismount materials and send them to a suitable waste disposal company!



9. Clearance certificate



Inspection / repair of machines and machine parts is only carried out after the opposite clearance certificate was filled in correctly and completely by authorized and qualified personnel.



Acceptance will be refused if parts are returned to the manufacturer without a proper clearance certificate.

All industrial companies are obligated by the legal provisions for occupational health, e.g. the workplaces ordinances, the Ordinance on Hazardous Substances, the regulations for prevention of accidents and the environmental protection regulations such as the Waste Management Act and the German Household Water Act to protect their employees or man and the environment from detrimental effects when handling hazardous substances.

Should special safety precautions be necessary despite careful draining and cleaning of the product the necessary information are to be provided.

Machines which are operated with radioactive media shall only be inspected and/or repaired in the safety area of the owner by a sera specialized fitter.

The clearance certificate is part of the inspection-/repair order. sera reserves the right to refuse acceptance of the order for other reasons.



Please make a copy and leave the original with the operating instructions! (can also be downloaded from: www.sera-web.com)



Product							
Туре		Serial-N	0.				
.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		00110111					
he product was carefully emptied before	e shipping / delivery, an	d cleaned insid	de and out	side.			YES
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,							
Conveying medium							
Designation		Concentratio	on				%
Properties					9		V
Please tick!	Toxic	Corrosive	Flammable	Oxi	dising	Unh	nealthy
charler of the hoted properties,	mless			C	3		
en enclose the appropriate afety and handling instruc- ons.	Explosive	Dangerous for	Irritant		Bio-	Badi	ioactive
	Explosive	the environment	intern		ardous	T Ca Ca	0000170
he product was used with health or water-p		came up with la	abeling		YES		
equirements and pollution prone media in c	contact.				NO		
Special security arrangements with respect ire in the further handling	to health or water-hazard	lous media			not rec	quired	1
he following safety precautions regarding r	rinsing, residual liquids a	nd waste dispos	al are requ	_	require		
The following safety precautions regarding r				_			
Process data				_			bar
Process data The product was used with the following operature	erating conditions descrit	bed conveying n		_			bar
Process data The product was used with the following operature	erating conditions descrit	bed conveying n		_			bar
Process data The product was used with the following operature Temperature	erating conditions descrit	ed conveying n Pressure		_			bar
Process data The product was used with the following operature Temperature Sender	erating conditions descrit °C	ed conveying n Pressure		_			bar
Process data The product was used with the following ope	erating conditions descrit °C	bed conveying n Pressure one:		_			bar
Process data The product was used with the following ope Temperature Sender Company: Contact person: Address:	erating conditions descrit °C Teleph FAX: E-mail	bed conveying n Pressure ione:		_			bar
Process data The product was used with the following ope Temperature Sender Company: Contact person:	erating conditions descrit °C Telept FAX: E-mail Your o	oed conveying n Pressure one: : :	nedium:	iired:			
Process data The product was used with the following ope Temperature Sender Company: Contact person: Address: Cip code, City:	erating conditions descrit °C Teleph FAX: E-mail Your o in this safety certificat	oed conveying n Pressure one: : :	nedium:	iired:			
Process data The product was used with the following ope Temperature Sender Company: Contact person: Address: Cip code, City: Ve confirm that we have the information	erating conditions descrit °C Teleph FAX: E-mail Your of in this safety certificat rere carefully cleaned.	oed conveying n Pressure one: : :	nedium:	iired:			
Process data The product was used with the following ope Temperature Sender Company: Contact person: Address: Cip code, City: Ve confirm that we have the information completely and that the returned parts we	erating conditions descrit °C Teleph FAX: E-mail Your of in this safety certificat rere carefully cleaned.	oed conveying n Pressure one: : :	nedium:	iired:			
Process data The product was used with the following ope Temperature Sender Company: Contact person: Address: Cip code, City: Ve confirm that we have the information completely and that the returned parts we	erating conditions descrit °C Teleph FAX: E-mail Your of in this safety certificat rere carefully cleaned.	oed conveying n Pressure one: : :	nedium:	iired:			
Process data The product was used with the following ope Temperature Sender Company: Contact person: Address: Cip code, City: Ve confirm that we have the information completely and that the returned parts we	erating conditions descrit °C Teleph FAX: E-mail Your of in this safety certificat rere carefully cleaned.	oed conveying n Pressure one: : :	nedium:	have t			



NOTES